

---

---

# GAZETA DE MADRID

DEL SABADO 12 DE SETIEMBRE DE 1812

*BAXO EL GOBIERNO DE LA REGENCIA DE LAS ESPAÑAS.*

---

## GRAN BRETAÑA.

*Lóndres 7 de agosto.*

Ayer se han recibido las gazetas de Buenos-Ayres y Montevideo, que alcanzan hasta el 20<sup>o</sup> de mayo inclusive. De ellas se deduce que el virey Vígode y la junta de Buenos-Ayres hacian la guerra de un modo mas notable por el odio que se profesan que por la actividad de las operaciones.

De la gazeta de Buenos-Ayres de 15 de mayo se infiere que el Perú continuaba todavía siendo el teatro de las disensiones intestinas. Goyoneche á la cabeza de 4<sup>00</sup> hombres, y la provincia del Potosí, con la mayor parte del pais, permanecian fieles á la metrópoli. La provincia de Cochabamba continuaba unida á la junta de Buenos-Ayres, y se decia tenia á su disposicion una fuerza militar de 4<sup>00</sup> hombres. El ejército auxiliár, segun lo apellida la junta de Buenos-Ayres, está mandado por un tal Pueyrredon; pero no se dice á cuánto asciende su fuerza.

*Montevideo 6 de mayo.* Se han recibido noticias muy recientes del cuartel general del ejército de nuestros generosos aliados los portugueses. El 30 de abril el ejército aliado estaba acampado á las márgenes del riachuelo de S. Francisco, 18 leguas distante del Salto, donde permanecia el enemigo á las órdenes de Artigas, despues de haber evacuado en la noche del 16 toda esta parte oriental. No habia sospechas del mas leve ataque por parte del enemigo; y dado caso que Artigas tratase de atravesar el Uruguay para penetrar en este distrito, confiamos en los resultados mas satisfactorios.

Las noticias de Rio Janeyro aseguran que han sido víctimas de la última enfermedad epidémica hasta 5<sup>00</sup> personas de aquel establecimiento.

El 18 de abril nuestro gobierno expidió la siguiente circular. „ Ciudadanos: el exécrable gobierno de Buenos-Ayres ha expedido un decreto, amenazando con la horrible suerte de los piratas á nuestros humanos marineros, caracterizándolos de bárbaros mayores que los normandos, y excitando el odio de los miserables que obedecen á aquel gobierno contra nuestro digno gefe. Tan escandaloso é imperdonable decreto nos justificará de apartarnos de nuestra acostumbrada moderacion, y de renunciar á aquellos sentimientos de humanidad que han dirigido hasta aqui nuestra conducta. Los asesinos y los violadores de las leyes no son ya objetos dignos de misericordia. Por muy

contrarios que puedan ser á nuestros principios tales procedimientos, ellos son sin embargo dictados por una justa venganza, y solo pueden considerarse como efecto de una razonable satisfaccion. Estoy persuadido de que nadie se atreverá á executar el feroz decreto de que hablo; mas si alguno tuviese la audacia de ponerlo en práctica, inmediatamente se aplicará el castigo de represalias sobre todos aquellos individuos que sean cogidos por nuestros soldados, tanto en mar como en tierra, á fin de que los restantes sean mas cautos en la execucion de las medidas á que son compelidos por la monstruosa conducta de sus gobernantes. = Vigodet."

Por cartas de Buenos-Ayres del 25 de mayo se sabe que acababan de llegar alli dos buques de Filadelfia cargados de armas y provisiones militares. El gobernador de Montevideo habia permitido á los comerciantes que armasen en corso, con cuyo motivo estaba parado el comercio de Buenos-Ayres.

Por varias personas que acaban de llegar de Francia se sabe que la falta y la carestía del pan ha producido en el pueblo una miseria muy superior á las que se habian conocido hasta ahora. El precio del pan en toda la Francia es de seis á ocho sueldos la libra, y su calidad en general muy mala. En Paris se ha disminuido el precio porque el gobierno remunera á los panaderos de las pérdidas que experimentan, con el fin de evitar las conmociones populares. Habiéndose enviado á los departamentos meridionales y á la España considerables cantidades de harina y galleta para el consumo de los ejércitos franceses, esta circunstancia ha aumentado mucho el odio con que el pueblo mira la guerra de España, tanto por la iniquidad de su origen, como porque no ha servido sino para cubrir de luto todas las familias de la Francia. Los departamentos del Norte han agotado igualmente sus recursos, á causa de las inmensas cantidades de bizcocho que se han enviado ó deben enviarse para el mantenimiento del vasto ejército empleado en la expedicion contra Rusia. El desafecto del pueblo hácia la persona de Napoleon, que los ha reducido á la miseria únicamente por satisfacer su iniqua ambicion, ha llegado á tal punto, que no es posible contener su curso á pesar de la multitud de espías que rodean á todos los ciudadanos. Estos desean y aun esperan un mal resultado de la agresion de Bonaparte contra la Rusia; porque aunque ellos conocen y confiesan que la derrota de sus ejércitos los envolverian en mil desgracias y calamidades de que deben lamentarse, justifican no obstante su deseo de semejante reves, diciendo que no descubren otro medio de libertarse de la tiranía en que gimen tanto tiempo hace, y cuyo carácter duro y cruel se agravaria todavía mas si la única potencia que conserva aun los medios de equilibrar ó resistir su poder fuese destruida y subyugada. Pero de lo que mas se habla, y lo que mas ansiosamente se desea es la destruccion personal de Bonaparte.—El carácter nacional de la Inglaterra y la reputacion de sus armas han merecido los mayores elogios, hablándose del conde Wellington y del ejército que está á su mando, como de otros tantos héroes que han emprendido la gloriosa causa de libertar á una nacion oprimida. Para que el conocimiento de estas cosas no se difunda por los demas países, y sobre todo por la Inglaterra, la policia de Francia instruye y aconseja, las mas veces con amenazas, á todos los buques neutrales que salen de sus puertos, que hablen bien de la Francia y de todo lo que han visto en ella. En

los periódicos de Londres se ha publicado la copia de un papel de esta naturaleza entregado recientemente á un caballero americano que se embarcaba para pasar á Londres.—Hasta ahora no se ha hecho mencion en los papeles franceses de la toma de Salamanca por el lord Wellington, del suceso ya casi olvidado del puente de Mérida, ni de las pérdidas de las plazas de Badajoz y Ciudad-Rodrigo. Pero todas estas cosas se saben mejor y dan mas materia para que se hable de ellas quanto mayor es el cuidado que se pone en ocultarlas.

## PORTUGAL.

*Lisboa 1.º de setiembre.*

Las noticias de Inglaterra hasta 21 de agosto son las siguientes.

El Emperador de Rusia ha mandado formar un cuerpo de reserva de un hombre sobre 100 de la poblacion, lo que producirá 500<sup>00</sup> combatientes.

*Noticias oficiales del ejército ruso.*

*Quartel general de Belkowschtschina 16 de julio.* „Habiendo dirigido el enemigo grandes fuerzas contra nuestro flanco derecho, se puso en marcha el primer ejército para hacerle frente. El conde Wittgenstein, cuyo cuerpo se habia situado en la derecha del Dwina, sabiendo que dos regimientos de caballería franceses se habian aproximado á Druja, envió al otro lado del rio al mayor general Kulnew con un regimiento de húsares de Grodno y algunos esquadrones de cosacos. Kulnew atacó á la caballería francesa con el mejor suceso: los dos regimientos enemigos fueron enteramente derrotados, y su comandante el brigadier St. Genier fue hecho prisionero con 200 soldados. El 1.º de este mes el cuerpo del general Oudinot se presentó delante de Dunaberg, y empezó el ataque del puente á las quatro de la mañana; pero fue rechazado por la guarnicion. Segun los partes del mayor general Ulanow se repitió el ataque en el dia 2, y el enemigo fue segunda vez rechazado con pérdida.

„El príncipe Bagration participó de las ventajas obtenidas sobre el enemigo por el general Platow. En el dia 10 de julio la vanguardia enemiga, mandada por el Rey de Westfalia, nos atacó cerca de Mir con siete regimientos de hulanos, baxo las órdenes del general de division Kosmiecki, y terminó la accion en nuestro favor: los seis regimientos fueron enteramente derrotados, y cayó en nuestro poder un grande número de prisioneros.”

*Noticias de las operaciones del ejército ruso, recibidas en Riga, y comunicadas á Londres por el vice-almirante Saumarez.*

En el primer combate que hemos tenido se declaró la victoria en nuestro favor. El príncipe Bagration, intentando reunirse al ejército, se encontró con toda la caballería enemiga. Las tropas rusas, que deseaban con ardor la ocasion de batirse con el enemigo, se precipitaron sobre dicha caballería, y despues de la mas tenaz resistencia, fueron enteramente destrózados nueve regimientos franceses, quedando en nuestro poder mas de 1<sup>00</sup> hombres y 50 oficiales superiores y del estado mayor prisioneros. Se superaron todos los

obstáculos que el enemigo intentó oponer á las operaciones del segundo ejército. Reunidos estos dos ejércitos, nada podrá impedir que ellos preparen á las huestes enemigas aquella misma suerte con que la historia nos enseña acabaron su carrera todos los conquistadores. Podemos considerar este glorioso combate como el seguro precursor de otras acciones gloriosas. Al paso que nuestros corazones alimenten la esperanza de nuevas victorias, las víctimas de nuestro enemigo perderán la confianza en la fortuna de la guerra, así como la fuerza y voluntad de resistirla. Riga 25 de julio de 1812.

Las gazetas de Gottemburgo, que llegan hasta 15 de agosto, refieren lo siguiente:

„El 25 de julio atacaron los franceses la vanguardia del príncipe Bagration, y fueron rechazados con pérdida de 800 hombres.

„En el mismo dia el grande ejército ruso fue atacado, y los franceses sufrieron la pérdida de 600 hombres.

„En los dias 30 y 31 el cuerpo de Oudinot atacó á los rusos, mandados por el general Osterman, quien le rechazó, matándole muchos hombres, cogiéndole 300 prisioneros, dos cañones y gran cantidad de bagages: la pérdida de los franceses se calcula en 500 hombres.

„Se prepara con mucha actividad la expedicion sueca, y se cree está destinada para el Holstein, la Pomerania y costas de la Prusia.”

### *Boletín del ejército ruso en Klesslitzki de 31 de julio.*

„El general conde Wittgenstein ha derrotado en los dias de ayer y hoy el cuerpo mandado por Oudinot en las inmediaciones de Dwor-Tuhibowa, entre Polotch y Sebetch; su vanguardia y la reserva persiguieron terriblemente al enemigo. Los rusos cogieron gran parte de los bagages franceses.

„Los rusos se proponen continuar persiguiendo á los franceses, pasar el Dwina (opóngase ó no Oudinot), y caer sobre Macdonald, á fin de libertar la Curlandia y la Livonia.”

S. A. R. el Príncipe Regente de la Gran Bretaña ha concedido la dignidad de marques al Excmo. Sr. marques de Torres-Vedras, conde de Wellington.

Fue grande é inexplicable el entusiasmo con que el pueblo ingles recibió la noticia de la derrota de Marmont.

Segun dice el último correo que ha venido del ejército ruso habia hecho este 300 prisioneros, y continuaba persiguiendo á los franceses que se retiraban.

Los polacos que formaban parte de la guarnicion de Riga habian intentado incendiar la ciudad, y entregarla á Macdonald: descubierto este proyecto infernal, 40 de los gefes principales fueron arcabuceados, y otros puestos en juicio.

Se sabe por el lord Cathcart, que llegó poco há de Gottemburgo, que Mr. Thornton habia salido para Copenhague instado expresamente por el Rey de Dinamarca. En Gottemburgo se juzgaba que Mr. Thornton estaba ya en correspondencia con el gobierno dinamarques. Esta comunicacion oculta, y los perjuicios causados por la alianza de la Francia, nos dan muy fun-

dadas esperanzas de que el Rey de Dinamarca se separará al fin de la fingida amistad de Bonaparte.

*S. Petersburgo 26 de julio.* En este mismo momento acaba de llegar la noticia de haberse ratificado el tratado de paz concluido entre la Rusia y la Puerta. El Emperador Alexandro mandó celebrar un *Te Deum* en accion de gracias.

## ESPAÑA.

*Madrid 11 de setiembre.*

El dia 4 del corriente desembarcó en Alicante el general D. Francisco Xavier Elio con 3<sup>0</sup> hombres; se decia iba á tomar el mando del ejército del centro, el que tenia orden de estar pronto para marchar; pero todos ignoraban su destino. Algunos creen que esta resolucion la haya motivado la retirada de Soult, quien dicen se halla en Guadix y Baza, y que probablemente desistirá de dirigirse á los puntos de Lorca y Murcia, en razon de haber apuntado la peste en estas dos ciudades.

El dia 6 se hallaba aun O-Donell en Hellin con toda la infantería, el general ingles Maitland con sus tropas en las inmediaciones de Alicante, y el general Roch en Alcoy con la reserva de aquel ejército.

Los franceses estaban en Alcira, y sus avanzadas llegaban á S. Felipe. Al flanco derecho de estos habia 500 caballos del tercer ejército, y el general Freyre estaba en Albacete con el resto de la caballería.

Se espera que tanto las tropas españolas como las inglesas ofrecerán en aquella parte de la península otra escena semejante á la de Castilla; ó que poco seguro en el Ebro el enemigo, tendrá al fin que confinarse en las fronteras mismas al abrigo de las importantes plazas ganadas á la sombra de la perfidia, y por las diabólicas maquinaciones de Napoleon y sus agentes.

En el dia 10 del corriente se instaló con las debidas formalidades, y asistencia del Sr. D. Carlos de España, mariscal de campo, comandante general de esta provincia, y gobernador interino de Madrid, en la sala principal de la real cárcel de corte el tribunal interino de Apelaciones y de Vigilancia, que ha creado dicho señor por el decreto que á la letra dice asi:

» La recta y puntual administracion de justicia es la base fundamental que mantiene el orden en la sociedad y la seguridad individual en los ciudadanos. Desde el momento mismo que entré en esta capital con el ejército aliado, fixó toda mi atencion este importantísimo objeto, y para realizarle con arreglo á las instrucciones que tengo de la Regencia del reyno dispuse se publicase y jurase la Constitucion política de la monarquía española. A su consecuencia se eligieron alcaldes, regidores y demas individuos de ayuntamiento; se crearon juntas interinas de Hacienda y de Secuestros, y elegí juez de comision, que con inhibicion de otro alguno conociese de todos y qualesquiera delitos de infidencia contra la patria; pero como esta medida preventiva, aunque justificada por las circunstancias y estado de esta capital, no se aviene bien con el artículo 247 de nuestra sabia Constitucion, dispuse se trasladase á esta corte el tribunal de Alzadas, creado para la provincia de Guadalaxara por decreto de la Regencia del reyno, que le componian los Sres. D. Pedro de Castro y Gonzalez, presidente; D. Juan de Dios Alonso

y Herrera y D. Rafael Garrido, y el Sr. D. Julian de Ortega, fiscal, para que se ocupase exclusivamente en la substanciacion y determinacion de las expresadas causas. La gravedad de estas, y la madurez y detenido exámen con que deben ser tratadas, junto con el excesivo número de las que se han formado, y hay precision de formar, me hizo conocer bien pronto la necesidad de agregar al insinuado tribunal algunos otros magistrados de probidad, inteligencia y de conocido patriotismo, que reunidos en forma colegiada con el nombre de tribunal de Apelaciones y de Vigilancia, entiendan interinamente no solo en apelacion de los negocios civiles y criminales que se traten en esta corte y su provincia, sino tambien que privativamente conozcan de todas las causas en que estaba conociendo y podia entender y conocer el referido juez de comision, que desde ahora debe cesar. Con este objeto, circunscribiéndome á las instrucciones de la Regencia del reyno, á cuya suprema autoridad comunico hoy este nuevo establecimiento, me dediqué cuidadosamente á buscar las personas que debia agregar al referido tribunal, en las cuales concudiesen las insinuadas apreciables qualidades; y por los escrupulosos informes que he tomado por mí mismo, y señaladamente por los que me ha dado el ilustre ayuntamiento de esta villa, he venido en nombrar á su propuesta, y nombro por jueces, que han de agregarse al ya repetido tribunal, á los Sres. D. Hermenegildo Rodriguez de Ribera, oidor de la chancillería de Valladolid; D. Manuel de Estrada, juez mayor de Vizcaya, de la misma; D. Lorenzo Gotaredona, D. Francisco Assin y D. Juan de Quesada, abogados en esta corte. Por fiscal al Sr. D. Josef Hernandez Martinez, igualmente abogado. Por agentes fiscales á D. Simeon Garcia Pericacho y D. Francisco Mariano Bustamante. Por relator á D. Benito Sanchez Parga: y por escribanos principales, con facultad de que nombren los de diligencias que sean de su confianza, baxo de su responsabilidad, á D. Juan Garrido, que lo es de provincia, y D. Clemente de Cavia; y en ausencias y enfermedades del primero á D. Pedro Toralesillas. En todos los cuales subalternos se reunen tambien las qualidades necesarias para el exácto desempeño de sus destinos. Y mando que desde el dia de la instalacion del referido tribunal interino, que se ha de verificar inmediatamente, se tenga á los anteriormente contenidos por ministros y subalternos de él; por convenir asi al servicio del Rey y de la patria. Dado en Madrid á 7 de setiembre de 1812. = Carlos de España. = Por mandado del señor gobernador, y secretario habilitado para este efecto, su asesor Félix Mambrilla.

» En su consecuencia por decreto del mismo dia se ha servido mandar dicho tribunal que para su entera observancia y cumplimiento se haga saber al público insertándose en la gazeta y diario, y fixándose los edictos correspondientes en los parages acostumbrados, de que certificamos. Madrid 10 de setiembre de 1812. = Juan Garrido. = Clemente de Cavia y Diez.»

---

*Observaciones sobre el séptimo boletín del ejército francés inserto en la gazeta de 8 del corriente.*

Si leemos con reflexion los boletines quinto, sexto y séptimo hallaremos

que en todos ellos juega un círculo de expresiones vacías, que manifiestan claramente ó bien las desventajas de los franceses, ó quando menos que no han obtenido el éxito que esperaba Bonaparte: confiando en sus intrigas anunciaba en otro tiempo resultados que pocas veces salian fallidos; con esto alucinó á la Europa, adquiriéndose el sobrenombre de consumado general; pero despues que la España y Portugal han probado que el poder de la Francia es aparente, que basta una pequeña nacion de 10 millones para resistirla, y que para verificarlo con buen éxito se deben evitar acciones en grande, substituyendo posiciones bien fortificadas; parece que esto solo ha bastado para que la Rusia obtenga sobre los franceses unas ventajas considerables. En las guerras que Bonaparte ha sostenido contra el Austria, la Rusia y la Prusia bastaron quatro ó cinco boletines para suponerle ya en estado de dar la ley á sus enemigos; pero en la presente hemos llegado al séptimo boletin sin que el ejército frances haya hecho otra cosa que marchas y contra-marchas. Bonaparte no ha podido obligar al ejército ruso á una accion general; la que ha habido ha sido parcial con un cuerpo ruso de cosacos, en que los franceses confiesan una pérdida de 500 hombres; y quando ellos suponen esta pérdida, podremos inferir que por lo menos les costaria la accion de 1500 á 2000 hombres.

Por otro lado presenta á los rusos en una especie de confusion, haciendo marchas forzadas, y en necesidad de reconcentrar sus fuerzas. Pero aun dado caso que esto sea cierto, todavía no han logrado los franceses cortar ningun cuerpo ruso, no han podido impedir los movimientos y reunion de este ejército, ni se han atrevido á atacar las formidables fortificaciones que los rusos tienen sobre el Dwina; sin vencer este y otros obstáculos no pueden los franceses presentarse delante de Riga; con que tenemos fundamento para creer que aun estan muy lejos de verificarse, dado caso que sea asi, las predicciones de Bonaparte.

Sin duda temerá Bonaparte algun descalabro, porque de otro modo no se ocuparia en levantar fortificaciones cerca de Wilna en el tiempo mismo en que, segun sus primeros boletines, debia haber llegado ya á Petersburgo. La circunstancia de hacerse estas fortificaciones sobre la margen derecha del Vilia (1) indica claramente su temor de ser atacado por los suecos.

En punto á la abundancia de provisiones que Bonaparte afecta tener, su ponderacion misma nos da margen á creer que esto le inquieta algun tanto. Sabemos que los rusos retiraron quanto pudieron; y quemaron lo que no podian llevar, advirtiendo que esto lo harian probablemente con tiempo, á fin de que los franceses no pudiesen aprovecharse de cosa alguna. Por otro lado los convoyes no pueden ser tan numerosos, ni caminar con tanta precipitacion que basten para ocurrir á tiempo con las provisiones necesarias para un ejército tan crecido. Y aunque Bonaparte se empeñe en suponer que abunda de todo, estas observaciones dan margen á creer que carece de muchos artículos. El siguiente cálculo, sacado de uno de los papeles ingleses, dará á nuestros

(1) Este rio se une al Niemen, y se junta como el de Wilna cerca de la ciudad de este nombre.

lectores una idea de las muchas dificultades que acompañan á las operaciones militares del ejército frances.

Supongamos que este consta de 300<sup>0</sup> hombres de infantería, 50<sup>0</sup> de caballería y 50<sup>0</sup> empleados; y que cada uno de ellos necesita media libra de pan por día: consumirán pues 4.200<sup>0</sup> libras de pan cada semana.

Los caballos de la tropa y las demas caballerías empleadas en la plana mayor, bagages de los regimientos, municiones &c. &c. deben ascender á 150<sup>0</sup>, las cuales para conservarse en buen estado han de consumir á razon de 8 libras de grano cada una; por consiguiente en el discurso de la semana necesitan 8.400<sup>0</sup> libras. Unida esta suma á la anterior ascienden ambas á 12.600<sup>0</sup> libras.

Añadiendo á estos artículos la cerveza, vino, licores &c., los cuales pueden evaluarse á razon de medio quartillo cada día por persona, ó á media libra de peso, y otros artículos de comestibles, como carnes, legumbres &c. á razon de media libra mas de peso, esto solo asciende á 2.800<sup>0</sup> libras por semana.

Los caballos deben consumir por lo menos 12 libras de heno cada día; así las 150<sup>0</sup> caballerías calculadas necesitan 12.600<sup>0</sup> libras por semana.

De todo pues resulta deber consumir cada semana 12.600<sup>0</sup> libras de heno; 8.400<sup>0</sup> libras de grano para los caballos; 2.200<sup>0</sup> libras de pan para las tropas; 2.800<sup>0</sup> libras de vino, legumbres, especería &c., cuya suma total es de 26 millones de libras.

Suponiendo que cada caballería transporta 500 libras; por un cálculo medio, teniendo en consideracion los malos caminos, y dando por sentado, como debe ser, que los grandes almacenes se hallen á 50 millas de distancia en la retaguardia, y que cada caballería ande 100 millas por semana, se necesitará para el transporte de víveres y forrages 112<sup>0</sup> caballerías. Por tanto el número de caballerías necesarias debe calcularse del modo siguiente: 112<sup>0</sup> para transportes de víveres y forrage; 50<sup>0</sup> para operar en el ejército; 5<sup>0</sup> para la artillería; 5<sup>0</sup> para bagages de regimientos; 4<sup>0</sup> para los oficiales y estado mayor; 3<sup>0</sup> para las municiones de reserva: total 179<sup>0</sup> caballerías.

En la estacion del verano no se necesita á la verdad un número tan crecido de ellas; pero quando empieza á nevar en Rusia, apenas será suficiente. Debe añadirse á esto la dificultad de proveer á cada hombre con media libra de vaca ó carnero por día, pues suponiendo que cada carnero pesa 50 libras, y cada vaca 500 libras, se necesitan 1400 vacas y 14<sup>0</sup> carneros semanales para proveer á los 400<sup>0</sup> hombres. No entra en el cálculo lo que estos mismos ganados deben consumir hasta hallarse en estado de poder servir de sustento á las tropas.

Ultimamente, si bien es cierto que Bagration marchaba hácia el quartel general ruso, que suponía en Wilna, y halló esta plaza ocupada por los franceses; que se vió obligado á mudar de ruta, y que en el discurso de su marcha tuvo que variar su direccion por diversos encuentros con otros cuerpos enemigos; tambien lo es que el general ruso se libertó de ellos con destreza y sabiduría, logrando su intento sin perder un solo hombre.